

Willkommen

Dies ist das zweite E-Bulletin des MATURE-Projekts (*Making Adult Teaching Useful, Relevant and Engaging*). Wir möchten Sie gern auf den neuesten Stand bringen und Sie informieren, was sich seit dem Beginn des Projekts im Oktober 2012 getan hat.

Das MATURE-Team entwickelt zurzeit ein Trainingprogramm mit Hinweisen, wie man die Motivation zum Lernen bei Älteren steigern kann.

Wenn Sie auf unsere Website gehen, finden Sie weitere Informationen über das MATURE-Projekt und seine Partner: <http://matureproject.eu/>

The screenshot shows the homepage of the MATURE project website. At the top, there is a navigation menu with links: Home, The MATURE project, MATURE Partners, MATURE training, MATURE e-publications, MATURE news, and Getting in touch. Below the navigation is a search bar and a 'Recent Comments' section with three entries by Pauline Swanton. There is also an 'Admin' section with a 'Log in' link and a 'Join us on facebook' section with a Facebook widget showing 113 likes. The main content area is titled 'WELCOME TO THE MATURE PROJECT' and includes a 'What is MATURE?' section with a brief description of the project's goals and a list of links for more information: Background, Aims and objectives, and Target groups. A photograph of a group of people in a meeting is also visible. At the bottom, there is a footer with the European Union logo, the text 'Lifelong Learning Programme', and a copyright notice for 2013 MATURE, developed by PRO-MED sp. z o.o.

Was haben wir bisher erreicht?

- Wir haben unsere Website konzipiert und gestartet: <http://matureproject.eu/>.
- Wir haben Flyer in allen Partner-Sprachen entworfen und sie in den jeweiligen nationalen Netzwerken verteilt: <http://matureproject.eu/publicity-flyers-2>.
- Wir haben schon das erste E-Bulletin verschickt, in dem wir die Hintergründe für dieses Projekt erklären: <http://matureproject.eu/e-bulletins>.
- Wir haben eine Facebook-Seite ins Netz gestellt, die schon 113 Leute "liken"!
- Wir haben Projektrichtlinien und -regeln festgelegt, so dass jeder Partner weiß, was bis zu welchem Termin fertig gestellt sein muss/erledigt werden muss. Das Projekthandbuch hilft uns, dass die Arbeit wie geplant vorwärts geht.

- Wir haben Pläne zu Evaluation, Verbreitung und Einsatz der Produkte der Partnerschaft aufgestellt, um sicherzustellen, dass unsere Arbeit von hoher Qualität ist und seine Wirkung über die beteiligten Länder und Organisationen hinausgeht.

Der MATURE Forschungsbericht ist veröffentlicht!

Die Entwicklung des MATURE-Trainingprogramms basiert auf Recherchen, die die Partner auf nationaler Ebene unternommen haben, und auf der Analyse europäischer Politik und europäischer Projekte mit dem Fokus auf Kursleiter- Training und Lebenslangem Lernen.

Das Team gab seinen Forschungsbericht schon zwei Wochen vor Ablauf der Frist Mitte Juni 2013 heraus.

Lesen Sie den Bericht auf:

<http://matureproject.eu/research-report>



Verlinken Sie sich mit MATURE

Das MATURE-Team möchte gerne so viele Links wie möglich mit Personen und Organisationen herstellen, deren Arbeit mit der des Projekts in Verbindung steht. Wir möchten nicht einfach Namen und Kontakte bekommen, sondern wir würden gerne von Ihnen hören, ob wir Meinungen und Ideen austauschen können oder ob Sie über Informationen verfügen, die das Team brauchen könnte. Gehen Sie auf: <http://matureproject.eu/haveyoursay>, um Kontakt mit dem Projektteam aufzunehmen.

Das MATURE-Training

Das MATURE-Trainingprogramm besteht aus zwei Teilen: <http://matureproject.eu/mature-training>.

Der erste Teil besteht aus 10 Einheiten für die professionelle Fortbildung von Kursleitenden, die einzeln oder in Kombination eingesetzt werden können, um Kurse für Unterrichtende in der Erwachsenenbildung und für Lernbegleitende zu konzipieren: <http://matureproject.eu/face-to-face-training>.

Diese Trainingseinheiten hat das Team konzipiert. Sie werden von den beteiligten Partnern zwischen Oktober und Dezember 2013 pilotiert.

Die endgültigen Fassungen werden online auf der Website ab September 2014 zur Verfügung stehen.

Der zweite Teil des Trainingprogramms besteht aus fünf Einheiten zum Selbststudium:

<http://matureproject.eu/online-training-programme-2>.

Diese Einheiten werden gerade erarbeitet. Entwürfe in Englisch, Französisch und Deutsch werden auf der Website ab Anfang November 2013 nach Pilotierung durch einzelne Partnerländer abrufbar sein. Wer diese Einheiten zum Selbststudium selbst testen möchte, ist herzlich dazu eingeladen. Mittels der Website wird es eine Möglichkeit geben, sich mit uns über Ihre Erfahrungen auszutauschen.

Das MATURE Handbuch

Das MATURE-Team sammelt Daten und Informationen zu Inklusion in seinem Handbuch für Organisationen, die eine vermittelnde Instanz zwischen Bildung und Älteren sein können. Dies sind Institutionen, die mit Älteren arbeiten, aber vom Ansatz her nicht aus dem Kontext von Bildung kommen. Das Handbuch wird Ratschläge und praktische Informationen für Lernen im Alter enthalten. <http://matureproject.eu/advice-booklet>.

Der erste Entwurf des Handbuchs wird von den Partnern bis Februar 2014 vorbereitet und im September 2014 in allen Partner-Sprachen online gestellt.

Die MATURE Abschlusskonferenz Altern – Lernen – dazu gehören

Die deutschen Kolleginnen der Hamburger Volkshochschule treffen schon Vorbereitungen für die MATURE-Abschlusskonferenz am 19. September 2014 in Hamburg.

Im Plenum und in Workshops werden Kollegen aus Europa Gelegenheit haben, Ergebnisse der Arbeit des Projekt-Teams zu diskutieren und an Beispielen kennenzulernen.

Auch werden die Gäste der Konferenz aus ganz Europa über die generellen Prinzipien der Arbeit von MATURE diskutieren können und die Produkte des Projekts kennen lernen.

Werfen Sie einen Blick auf unsere Website, wo Sie Hinweise zur letzten Konferenz finden und wo Sie sich registrieren lassen können: <http://matureproject.eu/about>

Das zweite länderübergreifende Treffen von MATURE

Das zweite länderübergreifende Treffen fand vom 5. bis 7. 2013 in Toruń, Polen, statt. Es verlief sehr erfolgreich: das Projekt wurde ein Stück weitergebracht, und Fragen, die sich aus dem ersten Treffen ergeben hatten, wurden gelöst. Die Atmosphäre dieser historischen polnischen Stadt trug in besonderem Maße dazu bei, die Arbeit vorwärtszubringen und das Team zusammenzuschweißen.



Unsere polnischen Kollegen hatten einen engen Ablaufplan aufgestellt, der auch eine Teilnahme an der angesehenen IwE-Konferenz vorsah: [IwE Conference \(Informatics in Education\)](#). Ein lebendiger Workshop, der von MATURE-Partnern gestaltet wurde, gab Gelegenheit, Grundgedanken der Arbeit von MATURE mit Lehrern und Lehrerinnen aus Polen und anderen europäischen Ländern zu diskutieren.

Die Vorträge bzw. Präsentationen dieser Konferenz können hier abgerufen werden:
<http://matureproject.eu/conferences-and-events>



X Konferencja Informatyka w Edukacji

Informatyka w kształceniu zawodowym
ICT in vocational training



**Kształcenie osób dorosłych w sposób użyteczny, ciekawy
oraz odpowiadający potrzebom**
Making Adult Teaching Useful, Relevant and Engaging

Anna Grabowska, anna.grabowska@gmail.com
Heide Kuhn-Prinzer, H.Kuhn-Prinzer@fhs-hannover.de
Jim Soultby, jim.soultby@btinternet.com
Pauline Swanton, pauline@paulineswanton.co.uk

The project MATURE has been funded with support from the European Commission.
This publication reflects the views only of the authors and the Commission cannot be held responsible
for any use which may be made of the information contained therein.